



**Programme des  
Nations Unies pour  
l'environnement**



Distr.  
GENERALE

UNEP/OzL.Pro/ExCom/56/5  
13 octobre 2008

FRANÇAIS  
ORIGINAL: ANGLAIS

COMITE EXECUTIF  
DU FONDS MULTILATERAL AUX FINS  
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTREAL  
Cinquante-sixième réunion  
Doha, 8-12 novembre 2008

**PLANS D'ACTIVITÉS DE 2008 ET RETARDS DANS LA TRANSMISSION  
DES TRANCHES ANNUELLES**

Les documents de présession du Comité exécutif du Fonds multilatéral aux fins d'application du Protocole de Montréal sont présentés sous réserve des décisions pouvant être prises par le Comité exécutif après leur publication.

## Introduction

1. Ce document examine la planification des activités en fonction des approbations aux 54<sup>e</sup> et 55<sup>e</sup> réunions, des propositions à la 56<sup>e</sup> réunion et des allocations dans les plans d'activités de 2008. Il aborde d'abord les décisions prises aux 54<sup>e</sup> et 55<sup>e</sup> réunions, et les allocations qui s'en ont suivi dans les plans d'activités de 2008-2010. Le document présente ensuite la valeur des activités qui n'ont pas été présentées cette année, mais qui figuraient dans les plans d'activités de 2007. Il détermine les projets nécessaires à assurer la conformité et évalue les engagements à terme approuvés à ce jour, de même que les engagements supplémentaires présentés à la 56<sup>e</sup> réunion pour approbation. Il prend fin par des observations et des recommandations.

2. La 53<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif a demandé au Secrétariat du Fonds « d'inclure l'information sur les retards des propositions dans le contexte de son examen de l'exécution des plans d'activités lors des deuxième et troisième réunions de chaque l'année » (décision 53/3, paragraphe c)). Le présent document comprend une section sur les retards dans la proposition des tranches annuelles.

3. Les agences d'exécution et bilatérales ont été invitées à préciser la date d'achèvement prévue des projets en cours au Secrétariat du Fonds en vertu de la décision 53/38, paragraphe b). Le Secrétariat révisera les rapports périodiques présentés à la 55<sup>e</sup> réunion à partir des dates fournies.

## Plans d'activités de 2008-2010

4. La 54<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif a décidé « d'éliminer des plans les activités de démonstration et d'investissement sur les HCFC, la préparation de projet connexe, ainsi que les coûts d'assistance technique au lancement et d'envisager d'inclure ces activités aux plans d'activités lors de la 56<sup>e</sup> réunion » (décision 54/5, paragraphe b) iii)). Dans le contexte de ses discussions sur le point 10 de l'ordre du jour de la 55<sup>e</sup> réunion, « Analyse révisée des questions pertinentes relatives aux coûts du financement de l'élimination des HCFC (décisions 53/37 i) et 54/40) », le Comité exécutif a, entre autres choses, invité les agences d'exécution et bilatérales à présenter des propositions de projets sur les HCFC pour lesquels il existe des solutions de remplacement manifestes, des projets pour le développement, l'optimisation et la validation des formules chimiques à utiliser pour les agents de gonflage sans HCFC et des projets de démonstration pour la reconversion des HCFC dans les sous-secteurs de la réfrigération et de la climatisation à des technologies à faible potentiel de réchauffement de la planète (décision 55/43, paragraphes b), e) et f). Le Comité exécutif pourrait souhaiter examiner ces propositions de projets à la lumière de la décision 55/43. Ils figurent dans les plans d'activités pour cette raison.

5. Le tableau 1 précise les ressources allouées aux plans d'activités de 2008-2010 en fonction des modifications apportées à la 54<sup>e</sup> réunion, concernant :

- Les activités identifiées comme essentielles à la conformité dans le modèle d'élimination triennal à horizon mobile axé sur la conformité;
- Les activités non requises pour la conformité, selon le modèle.

6. La valeur « essentielle à la conformité » représente les activités exigées en vertu du modèle axé sur la conformité, le renforcement des institutions, et le Secrétariat/Comité exécutif/Trésorier, le Programme d'aide à la conformité et les coûts de base. Le modèle axé sur la conformité comprend une analyse des HCFC, en réponse à la décision 54/5, paragraphe b) i), de sorte que les activités sur les HCFC sont dorénavant exigées aux fins de conformité. Les activités qui ne répondent pas aux besoins identifiés dans le modèle de plan d'élimination triennal à horizon mobile ne sont pas requises pour la conformité.

Tableau 1

**AFFECTATION DES RESSOURCES ET PLANS D'ACTIVITÉS DE 2008-2010  
(000 \$US)**

	<b>2008</b>	<b>2009</b>	<b>2010</b>
<b>ACTIVITÉS ESSENTIELLES À LA CONFORMITÉ</b>			
Accords pluriannuels approuvés	63 569	31 946	7 927
CFC	1 103	2 065	1 075
Tétrachlorure de carbone	1 340		
Bromure de méthyle	38	538	55
Inhalateurs à doseur	17 203	5 475	5 375
Plan de gestion de l'élimination finale	6 866	5 848	803
Plan de gestion de l'élimination des HCFC	4 612	86 876	80 498
Préparation du plan de gestion de l'élimination des HCFC	9 962	90	0
Préparation de projet de vulgarisation/sensibilisation aux HCFC	158		
Préparation de projet de démonstration sur les HCFC	258		
Préparation de projet sur les HCFC, secteur des mousses	822		
Préparation de projet sur les HCFC, secteur de la réfrigération	54		
<b>Coûts standards</b>			
Programme d'aide à la conformité	9 637	9 926	10 223
Coûts de base	5 367	5 514	5 666
Renforcement des institutions	7 041	9 459	6 610
Coût du Secrétariat/Comité exécutif	6 413	6 577	6 749
Trésorier	500	500	500
<b>Total partiel des activités essentielles à la conformité</b>	<b>134 942</b>	<b>164 814</b>	<b>125 481</b>
<b>ACTIVITÉS NON REQUISES POUR LA CONFORMITÉ</b>			
Lutte au commerce illicite (dont le projet « Douanes vertes »)	884	134	
Non admissible/non Partie à l'heure actuelle	300		
Renforcement des institutions – Non admissible à l'heure actuelle	100		100
Élimination des SAO	299	100	100
Halons non requis selon le modèle	318	0	0
Bromure de méthyle : Élimination accélérée	5 895	6 724	3 211
Bromure de méthyle : Activités ne portant pas sur des investissements	218	273	0
Bromure de méthyle : Amendement de Copenhague non ratifié	256	164	0
Inhalateurs à doseur	7 360	17 038	0
Inhalateurs à doseur : Stratégies	1 954	0	0
Inhalateurs à doseur : Stratégies, préparation	30		
<b>Total partiel des activités non requises pour la conformité</b>	<b>17 613</b>	<b>24 431</b>	<b>3 411</b>
<b>TOTAL</b>	<b>152 555</b>	<b>189 244</b>	<b>128 892</b>

7. La somme totale de 134,9 millions \$US est nécessaire en 2008 pour les activités de conformité et courantes du Fonds multilatéral. Le tableau 1 révèle que la somme affectée dépasse de 17,6 millions \$US la somme nécessaire selon le modèle de plan d'élimination triennal à horizon mobile.

8. La somme totale de 285 386 359 \$US (143 021 889 \$US en 2006 et 142 364 470 \$US en 2007) a été approuvée en 2006 et 2007 pour le budget de la période triennale de 2006-2008. Il reste 184 613 641 \$US au budget pour l'année 2008, dont 33 350 674 \$US ne sont pas affectés.

9. Les modifications apportées par la 54<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif au plan d'activités de 2008-2010 ont changé la répartition des sommes allouées aux agences, comme indiqué au tableau 2.

Tableau 2

**SOMMAIRE DU PLAN D'ACTIVITÉS DE 2008-2010 À LA SUITE DES MODIFICATIONS APPORTÉES PAR LA 54<sup>e</sup> RÉUNION DU COMITÉ EXÉCUTIF (000 \$US)**

<b>Agence</b>	<b>2008</b>	<b>2009</b>	<b>2010</b>
Agences bilatérales	10 182	2 165	1 443
PNUD	23 029	95 890	75 810
PNUE	26 989	30 012	14 020
ONUDI	37 210	22 330	18 370
Banque mondiale	48 232	31 771	12 000
Secrétariat/Comité exécutif/Trésorier	6 913	7 077	7 249
<b>Total</b>	<b>152 555</b>	<b>189 244</b>	<b>128 892</b>

**Approbations et le plan d'activités de 2008**

10. Le tableau 3 porte sur les approbations des 54<sup>e</sup> et 55<sup>e</sup> réunions et les propositions à la 56<sup>e</sup> réunion au 2 octobre 2008. Il montre la mesure dans laquelle les approbations sont supérieures ou inférieures aux valeurs auxquelles les projets correspondent dans le plan d'activités. Il révèle que les valeurs actuelles des projets approuvés aux 54<sup>e</sup> et 55<sup>e</sup> réunions dépassent les valeurs auxquelles ces projets correspondent dans les plans d'activités de 2008.

11. Les projets et les programmes de travail proposés à la 56<sup>e</sup> réunion représentent une somme totale de 101 262 884 \$US, c'est-à-dire 38 712 748 \$US de plus que la valeur de ces activités dans les plans d'activités (dont 5 745 352 \$US pour les activités qui ne paraissent pas dans les plans d'activités). Les activités suivantes ne figurent pas dans les plans d'activités : 4 projets de préparation de plan de gestion de l'élimination des HCFC (365 100 \$US), élimination accélérée de la production de CFC en Inde (2 113 000 \$US), deux projets d'investissement sur le bromure de méthyle (1 075 000 \$US pour le Maroc et 647 822 \$US pour la Zambie), deux plans de gestion de l'élimination finale pour la Dominique (troisième et quatrième tranches) (58 040 \$US), un plan national d'élimination pour le Panama (cinquième tranche) (76 325 \$US), deux plans de gestion de l'élimination finale pour Saint-Kitts et Nevis (troisième et quatrième tranches) (63 890 \$US), deux plans de gestion de l'élimination finale pour Saint-Vincent-et-les Grenadines (troisième et quatrième tranches) (38 180 \$US), un plan de gestion de l'élimination finale pour le Suriname (143 510 \$US), un plan de gestion de l'élimination finale pour le Swaziland (96 050 \$US), une stratégie de transition des inhalateurs à doseur au Nicaragua (32 700 \$US), un projet d'investissement sur les solvants en République démocratique du Congo (162 969 \$US), deux projets d'assistance technique (340 356 \$US) et neuf projets de renforcement des institutions (532 410 \$US).

12. La valeur totale des propositions dépasse la valeur restante dans le plan d'activités surtout pour les raisons suivantes :

- a) Le coût du projet sur les inhalateurs à doseur en Inde dépasse de 23 287 355 \$US la valeur indiquée dans le plan d'activités ;
- b) Le projet d'inhalateurs à doseur en Chine dépasse de 7 112 070 \$US la valeur indiquée dans le plan d'activités ;
- c) Le projet d'inhalateurs à doseur en Argentine dépasse de 1 822 832 \$US la valeur indiquée dans le plan d'activités ;
- d) Le coût des demandes de financement de la préparation des plans de gestion de l'élimination des HCFC dépasse de 1 236 004 \$US la valeur indiquée dans les plans d'activités.

13. Comme la valeur proposée des projets est considérablement plus élevée que la valeur indiquée dans les plans d'activités, une évaluation plus précise sera préparée sous peu à partir des recommandations du Secrétariat (qui seront connues et communiquées à une date se rapprochant davantage de la date de la 56<sup>e</sup> réunion). Le tableau 3 sera mis à jour en fonction des valeurs recommandées par le Secrétariat, dans un additif au présent document.

Tableau 3

**PLANS D'ACTIVITÉS, APPROBATIONS ET PROPOSITIONS DE 2008 (\$US)**

Réunion	*Valeur dans le plan d'activités de 2008	Approbations/ propositions dans les plans d'activités de 2008	Approbations/ propositions ne figurant pas dans les plans d'activités de 2008	Économie (supérieur au budget)
54 <sup>e</sup> réunion	35 517 995	33 998 416	1 768 191	(248 612)
55 <sup>e</sup> réunion**	32 120 281	35 671 841	3 484 233	(7 035 793)
56 <sup>e</sup> réunion	62 550 136	95 517 532	5 745 352	(38 712 748)
<b>Total</b>	<b>130 188 412</b>	<b>165 187 789</b>	<b>10 997 776</b>	<b>(45 997 153)</b>

\* Selon les plans d'activités révisés de 2008-2010 et en tenant compte des décisions de la 54<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif.

\*\* Recalculé en fonction des demandes supplémentaires à la 56<sup>e</sup> réunion pour la préparation des plans de gestion de l'élimination des HCFC.

14. Le tableau 4 présente la valeur des comptes compris dans les plans d'activités de 2008 par agence et le solde des fonds des projets non proposés figurant dans les plans d'activités de 2008, de même que les conséquences des propositions à la 56<sup>e</sup> réunion sur le solde des 470 millions \$US prévus au budget pour la période triennale 2006-2008. Le tableau 4 sera aussi mis à jour en fonction des recommandations du Secrétariat, dans un addendum au présent document.

Tableau 4

## PLANS D'ACTIVITÉS, APPROBATIONS ET PROPOSITIONS DE 2008 (\$US)\*

Postes budgétaires	Valeur totale dans le plan d'activités de 2008 **	Approbations à la 54 <sup>e</sup> réunion	Approbations à la 55 <sup>e</sup> réunion	Demandes à la 56 <sup>e</sup> réunion	Solde
Agences bilatérales***	10 182 251	3 798 622	1 084 652	3 471 552	1 827 425
PNUD	23 029 377	4 644 033	5 660 954	38 084 281	(25 359 891)
PNUE	26 989 314	2 044 064	5 998 611	14 180 517	4 766 122
ONUDI	37 209 920	4 945 845	8 543 412	31 649 261	(7 928 598)
Banque mondiale	48 231 850	20 334 043	17 868 445	13 877 273	(3 847 911)
Secrétariat/Comité exécutif/Trésorier	6 912 580			6 846 340	66 240
<b>Total partiel</b>	<b>152 555 292</b>	<b>35 766 607</b>	<b>39 156 074</b>	<b>108 109 224</b>	<b>(30 476 613)</b>
<b>Fonds non affectés de la période triennale 2006-2008</b>					33 350 674
<b>Période triennale 2006-2008 : solde budgétaire de 470 millions \$US si toutes les propositions sont approuvées comme proposées</b>					2 874 061

\* Comprend les coûts de base.

\*\* Selon les plans d'activités révisés de 2008-2010 et en tenant compte des décisions de la 54<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif.

\*\*\* Ne comprend pas les activités bilatérales non imputées aux contributions bilatérales à la reconstitution de 2006-2008.

15. Les parenthèses signifient que si le Comité exécutif approuve les propositions à la 56<sup>e</sup> réunion pour les sommes demandées, les agences dépasseront de 30 476 613 \$US les objectifs de leurs plans d'activités. Comme le budget de la période triennale 2006-2008 contient la somme non affectée de 33 350 674 \$US, tout le budget de la période triennale sauf 2 874 061 \$US serait affecté, si toutes les propositions sont approuvées à la valeur demandée.

#### Valeur des projets non proposés

16. Le tableau 5 porte sur la valeur des activités restantes qui n'ont pas été proposées à la 54<sup>e</sup>, à la 55<sup>e</sup>, ni à la 56<sup>e</sup> réunion, mais qui figurent néanmoins dans les plans d'activités de 2008. Il révèle que des activités essentielles à la conformité d'une valeur de 10,67 millions \$US n'ont pas été proposées à la 54<sup>e</sup>, à la 55<sup>e</sup>, ni à la 56<sup>e</sup> réunion. Une liste détaillée de ces activités est fournie à l'annexe I. Une liste des activités non requises pour la conformité (dont la valeur est de 4,78 millions \$US) est fournie à l'annexe II.

Tableau 5

**ACTIVITÉS RESTANTES DANS LES PLANS D'ACTIVITÉS DE 2008  
ET PROJETS NON PROPOSÉS (\$US)**

<b>Agence</b>	<b>Valeur restante dans le plan d'activités de 2008*</b>	<b>Somme requise pour la conformité</b>	<b>Somme non requise pour la conformité</b>
Agences bilatérales	1 361 490	681 990	679 500
PNUD	3 658 900	3 462 700	196 200
PNUE	5 612 595	3 665 395	1 947 200
ONUDI	3 142 815	1 183 415	1 959 400
Banque mondiale	1 678 500	1 678 500	
<b>Total</b>	<b>15 454 300</b>	<b>10 672 000</b>	<b>4 782 300</b>

\* Selon les plans d'activités révisés de 2008-2010 et en tenant compte des décisions de la 54<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif.

**Retard dans la proposition de tranches annuelles**

17. Soixante-quatre tranches annuelles devaient être proposées à 56<sup>e</sup> réunion. Trente d'entre elles n'ont pas été proposées. Elles sont réparties comme suit : PNUD (11), PNUE (10), ONUDI (3), Banque mondiale (4), Canada (1) et Italie (1).

Retard dans la proposition de tranches annuelles pour deux réunions consécutives

18. Le tableau 6 présente les tranches annuelles non proposées pour deux ou trois réunions consécutives et les raisons de ce retard fournies par les agences d'exécution concernées.

Tableau 6

**TRANCHES ANNUELLES NON PROPOSÉES  
POUR DEUX RÉUNIONS CONSÉCUTIVES OU PLUS**

Pays	Agence	Secteur	Tranches	Raisons du retard	Nombre de réunions en retard
Antigua-et-Barbuda	Banque mondiale	Plan d'élimination des CFC	2006	Le retard actuel est attribuable au délai depuis l'approbation; le plan de travail a dû être changé. La mise en œuvre a commencé grâce aux sommes approuvées à la première tranche et une vérification est en cours.	3
Bahreïn	PNUD	Plan d'élimination des CFC	2008	Les activités nécessaires pour l'achèvement de la première tranche n'ont pas été menées à terme à cause du retard dans l'embauche du consultant et des retards qui ont suivi dans la mise au point des détails techniques pour commander l'équipement.	2
Bahreïn	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard persistant dans la signature du mémoire d'entente et le virement des fonds à l'institut de formation.	2
Bolivie	Canada	Plan d'élimination des SAO	2008	Les progrès accomplis dans la mise en œuvre de la première tranche sont encore insuffisants pour justifier la demande de la deuxième tranche.	2
Bolivie	PNUD	Plan d'élimination des SAO	2008	Les progrès accomplis dans la mise en œuvre de la première tranche sont encore insuffisants pour justifier la demande de la deuxième tranche.	2
Costa Rica	PNUD	Bromure de méthyle	2008	La première tranche est encore en cours à cause du retard dans l'embauche d'un nouveau coordonnateur de projet.	2
Gabon	PNUD	Plan d'élimination des CFC	2008	L'équipement de l'activité ne portant pas sur des investissements a été livré, mais l'équipement pour les activités d'investissement ne l'a pas été, ce qui retarde l'achèvement de la première phase.	2
Gabon	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	L'équipement de l'activité ne portant pas sur des investissements a été livré, mais l'équipement pour les activités d'investissement ne l'a pas été, ce qui retarde l'achèvement de la première phase.	2
Paraguay	PNUD	Plan d'élimination des CFC	2008	Décaissement insuffisant persistant des fonds de la tranche approuvée	3
Sénégal	Italie	Plan d'élimination des CFC	2008	Les problèmes de caractéristiques techniques ayant retardé la proposition à la dernière réunion sont réglés, mais l'équipement n'est pas encore livré, ce qui retarde les activités sur le terrain.	2
Sénégal	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Les problèmes de caractéristiques techniques ayant retardé la proposition à la dernière réunion sont réglés, mais l'équipement n'est pas encore livré, ce qui retarde les activités sur le terrain.	2
Tunisie	Banque mondiale	Plan d'élimination des SAO	2008	Le retard est attribuable au court délai pour embaucher un cabinet/consultant pour effectuer la vérification indépendante avant l'échéance et 2) la mise en œuvre de la première tranche n'était pas assez avancée pour demander la deuxième tranche au Comité exécutif.	2



19. Le Comité exécutif pourrait souhaiter prendre les mêmes mesures qu'à la 55<sup>e</sup> réunion, c'est-à-dire demander qu'une lettre soit envoyée pour confirmer ces faits et encourager les agences d'exécution et les gouvernements des pays visés à l'article 5 concernés à prendre des mesures pour accélérer la mise en œuvre des tranches approuvées afin que les tranches à proposer puissent être présentées à la 57<sup>e</sup> réunion, à condition que des progrès suffisants aient été accomplis.

Autres tranches annuelles devant être proposées à la 56<sup>e</sup> réunion

20. Le tableau 7 présente les tranches qui n'ont pas été proposées et les raisons fournies par les agences d'exécution concernées.

Tableau 7

**TRANCHES ANNUELLES NON PROPOSÉES ATTENDUES POUR LA PREMIÈRE FOIS  
CETTE ANNÉE AUX FINS DE PRÉSENTATION À LA 56<sup>e</sup> RÉUNION**

Pays	Agence	Secteur	Tranches	Raison du retard
Bangladesh	PNUD	Plan d'élimination des SAO	2005, 2006 et 2007	Retard attribuable à l'absence d'un décaissement suffisant pour la première tranche parce qu'aucun fournisseur n'avait présenté de soumission pour l'adaptation de l'équipement faisant l'objet du plan.
Bangladesh	PNUE	Plan d'élimination des SAO	2005, 2006 et 2007	Retard attribuable à l'absence d'un décaissement suffisant pour la première tranche parce qu'aucun fournisseur n'avait présenté de soumission pour l'adaptation de l'équipement faisant l'objet du plan.
Cuba	PNUD	Plan d'élimination des SAO	2008	Décaissement insuffisant des fonds des tranches approuvées.
El Salvador	PNUD	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard causé par la signature tardive du document de projet en juin 2008, pour un projet approuvé en novembre 2007.
El Salvador	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Décaissement insuffisant persistant des fonds des tranches approuvées.
Koweït	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard attribuable au décès de l'Administrateur du Bureau national de l'ozone et la période de transition qui a suivi.
Koweït	ONUDI	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard attribuable au décès de l'Administrateur du Bureau national de l'ozone et la période de transition qui a suivi.
Népal	PNUD	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard causé par la signature tardive du document de projet en septembre 2008, pour un projet approuvé en juillet 2007.
Népal	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard causé par la signature tardive du document de projet, qui vient tout juste d'être signé
Oman	ONUDI	Plan d'élimination des CFC	2008	Retard causé par la restructuration du ministère de l'Environnement
Paraguay	PNUE	Plan d'élimination des CFC	2008	Décaissement insuffisant persistant des fonds des tranches approuvées.
Soudan	ONUDI	Plan d'élimination des SAO	2008	Le rapport de vérification n'a pas été préparé à temps.
Turquie	Banque mondiale	Plan d'élimination des CFC	2008	À venir.

Pays	Agence	Secteur	Tranches	Raison du retard
Vietnam	Banque mondiale	Bromure de méthyle	2008	Au lieu de conclure un nouvel accord de subvention, l'accord existant (du plan national d'élimination des SAO) sera amendé d'ici un mois afin d'y inclure les activités de bromure de méthyle, et la prochaine tranche se sera due qu'à la fin de 2009.

21. Le Comité exécutif pourrait souhaiter prendre les mêmes mesures qu'à la 55<sup>e</sup> réunion, c'est-à-dire prendre note des faits et demander qu'une lettre soit envoyée pour encourager les agences d'exécution et les gouvernements des pays visés à l'article 5 concernés à proposer les tranches à la 57<sup>e</sup> réunion, à condition que des progrès suffisants aient été accomplis.

Tranches annuelles proposées, mais retirées à l'issue des discussions avec le Secrétariat du Fonds

22. Le tableau 8 présente les tranches annuelles proposées au Secrétariat du Fonds, mais retirées après l'examen par le Secrétariat du Fonds.

Tableau 8

**TRANCHES ANNUELLES PROPOSÉES, MAIS RETIRÉES À L'ISSUE DES DISCUSSIONS AVEC LE SECRÉTARIAT**

Pays	Titre	Agence	Raison
République démocratique du Congo	Plan d'élimination des CFC	PNUD	Rapport de vérification non terminé.
République démocratique du Congo	Plan d'élimination des CFC	PNUE	Rapport de vérification non terminé.
Serbie	Plan d'élimination des CFC	ONUDI	Absence de progrès suffisants dans les tranches approuvées.
Venezuela	Plan d'élimination des CFC	ONUDI	Rapport de vérification incomplet et problème de conformité possible

23. Le Comité exécutif pourrait souhaiter encourager les gouvernements de la République démocratique du Congo et du Venezuela à remettre les rapports de vérification à la 57<sup>e</sup> réunion, et le gouvernement de la Serbie à accélérer la mise en œuvre de la tranche en cours de son plan national d'élimination des CFC, afin de proposer la prochaine tranche aussitôt que possible.

**Engagements à terme**

24. L'additif émis avant la 56<sup>e</sup> réunion du Comité exécutif abordera ce sujet à partir des projets d'accord en préparation. L'additif abordera également la mesure dans laquelle les engagements à terme proposés à la 56<sup>e</sup> réunion pour approbation correspondent aux sommes qui leur sont associées dans les plans d'activités de 2008-2010.

**Observations**

25. Il reste encore une somme non affectée de 33 350 674 \$US pour la période triennale, après les modifications apportées aux plans d'activités de 2008-2010 à la 54<sup>e</sup> réunion. La valeur des projets proposés à la 56<sup>e</sup> réunion dépasse de 38 712 748 \$US la valeur donnée à ces projets dans les plans d'activités. La valeur de ces projets compenserait largement les fonds non affectés s'ils étaient approuvés

au niveau proposé. Par contre, si les projets sont approuvés à leur valeur dans les plans d'activités au lieu de la valeur de la proposition, les 38,7 millions \$US pourraient être réduits à 33 millions \$US.

26. La 56<sup>e</sup> réunion est saisie de projets d'une valeur de 5 745 352 \$US qui ne figurent pas dans les plans d'activités.

27. Trente tranches annuelles attendues à la 56<sup>e</sup> réunion n'ont pas été proposées, dont 12 tranches qui sont en retard pour une deuxième ou troisième réunion de suite. Quatre autres tranches ont été proposées, mais ont été retirées car certaines activités déjà approuvées n'avaient pas été mises en œuvre à un niveau suffisant, et aussi à cause de rapports de vérification en retard.

## RECOMMANDATIONS

28. Le Comité exécutif pourrait souhaiter :

- a) Prendre note du Rapport sur l'état des plans d'activités de 2008 contenu dans le document UNEP/OzL.Pro/ExCom/56/5, du fait que des activités de l'ordre de 10,67 millions \$US essentielles à la conformité n'ont pas été présentées à la 56<sup>e</sup> réunion, et que la valeur des engagements à terme approuvés à la 56<sup>e</sup> réunion est [supérieure/inférieure] de XXXX \$US [à préciser lors des approbations réelles] à la valeur accordée à ces projets dans les plans d'activités de 2008-2010;
- b) Prendre note de l'information sur les tranches annuelles d'accords pluriannuels proposées au Secrétariat par le Canada, l'Italie, le PNUD, le PNUE, l'ONUDI et la Banque mondiale, contenue dans le document UNEP/OzL.Pro/ExCom/56/5;
- c) Prendre note que 42 des 63 tranches annuelles d'accords pluriannuels attendues ont été proposées dans les délais prévus pour la 56<sup>e</sup> réunion, mais que les 30 autres tranches ne l'ont pas été;
- d) Prendre note que des lettres devraient être envoyées aux agences d'exécution et aux pays visés à l'article 5 concernés au sujet des tranches annuelles présentées au tableau 6 du présent document, dont la proposition est en retard de deux ou trois réunions, en précisant les raisons du retard, et encourager les agences d'exécution et les gouvernements des pays visés à l'article 5 concernés à prendre les mesures nécessaires pour accélérer la mise en œuvre des tranches approuvées, afin que les tranches attendues puissent être présentées à la 57<sup>e</sup> réunion, à condition que des progrès suffisants aient été accomplis;
- e) Prendre note que des lettres devraient être envoyées aux agences d'exécution et aux pays visés à l'article 5 concernés au sujet des tranches annuelles présentées au tableau 7 du présent document, qui devaient être présentées à la 56<sup>e</sup> réunion, en précisant les raisons du retard, et encourager les agences d'exécution et les gouvernements des pays visés à l'article 5 concernés à prendre les mesures nécessaires pour accélérer la mise en œuvre des tranches approuvées, afin que les tranches attendues puissent être présentées à la 57<sup>e</sup> réunion, à condition que des progrès suffisants aient été accomplis;
- f) Encourager les gouvernements de la République démocratique du Congo et du Venezuela à remettre les rapports de vérification à la 57<sup>e</sup> réunion, et le gouvernement de la Serbie à accélérer la mise en œuvre des tranches en cours de son plan national d'élimination des CFC, afin de proposer la prochaine tranche aussitôt que possible;

- g) Prendre note que la valeur des tranches annuelles proposées à la 56<sup>e</sup> réunion pour approbation est de XXX \$US, de sorte que les engagements pour la période 2009 à 2014 sont de l'ordre de XXX millions \$US [à actualiser].

Annex I

REMAINING ACTIVITIES REQUIRED FOR COMPLIANCE

Country	Agency	Type	Chemical	Sector / Sub-Sector	Value (\$000) in 2008	ODP in 2008
Angola	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	150	4.3
Angola	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	140	4.3
Antigua and Barbuda	IBRD	PHA	CFC	CFC Phaseout plan	30	1.0
Antigua and Barbuda	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Argentina	IBRD	PRP	HCFC	Preparation of HCFC phaseout strategy	161	
Armenia	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	150	
Bahrain	UNDP	PHA	CFC	Phaseout plan CFC phase out plan	43	7.5
Bahrain	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	136	
Bahrain	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Bangladesh	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	211	6.4
Bangladesh	UNDP	PHA	CFC	Phaseout plan CFC phase out plan	758	183.7
Barbados	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	118	
Barbados	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	79	0.8
Bolivia	UNDP	PRP	HCFC	PRP to prepare Phaseout Management Plan	54	
Bolivia	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan (CFC)	239	16.0
Bolivia	Canada	PHA	SEV	TPMP	99	
Brunei Darussalam	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	70	
Brunei Darussalam	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	140	2.9
Brunei Darussalam	UNDP	PRP	CFC	Refrigeration Servicing	16	
Brunei Darussalam	UNEP	PRP	CFC	Refrigeration Training programme / workshop	17	
Central African Republic	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Costa Rica	UNDP	PHA	MBR	Fumigant Methyl bromide	781	51.3
Cote D'Ivoire	UNDP	PRP	HCFC	PRP to prepare Phaseout Management Plan	81	
Cuba	UNDP	PHA	CFC	ODS phase out plan	114	22.5
Dominica	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	90	
Dominican Republic	UNDP	TAS	CTC	TAS for CTC use	33	
El Salvador	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	23	0.0
El Salvador	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	247	20.5
Equatorial Guinea	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	100	
Equatorial Guinea	UNEP	RMP	CFC	Refrigeration Training programme / workshop	226	
Eritrea	UNIDO	INV	HCFC	Phase out Management Plan	109	0.0
Ethiopia	France	PHA	CFC	Terminal Phase Out Plan	150	
Gabon	UNDP	PRP	HCFC	PRP to prepare Phaseout Management Plan	54	
Gabon	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	44	0.7
Gabon	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	57	
Grenada	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Haiti	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	152	6.3
Iraq	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	113	
Kenya	Germany	TAS	HCFC	HCFC Management Plan	30	
Kenya	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	113	
Kiribati	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Kuwait	UNIDO	PHA	CFC	TPMP	11	3.0
Kuwait	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	107	
Lesotho	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	90	

Country	Agency	Type	Chemical	Sector / Sub-Sector	Value (\$000) in 2008	ODP in 2008
Liberia	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	90	
Libyan Arab Jamahiriya	UNIDO	INS	CFC	Institutional Strengthening	154	0.0
Mauritania	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Mauritius	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	90	
Micronesia (Federated States of)	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Myanmar	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	76	
Myanmar	UNIDO	PHA	CFC	TPMP	190	14.8
Myanmar	UNEP	PRP	CFC	Terminal Phase out Management Plan (preparation)	15	
Namibia	UNEP	PRP	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	113	
Nauru	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Nepal	UNDP	PRP	HCFC	PRP to prepare Phaseout Management Plan	54	
Nepal	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	40	0.5
Nepal	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	27	3.0
Oman	UNIDO	PHA	CFC	TPMP	177	12.2
Pakistan	IBRD	PRP	HCFC	Preparation of HCFC phaseout strategy	108	
Palau	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Papua New Guinea	Germany	TAS	HCFC	HCFC Management Plan	30	
Paraguay	UNDP	PRP	HCFC	PRP to prepare Phaseout Management Plan	54	
Paraguay	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	151	11.9
Paraguay	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	120	15.8
Peru	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	134	
Region: ASP	Japan	TAS	HCFC	Assistance for the consensus building for HCFC phase-out strategy through country consultation	100	
Region: ASP	Japan	TAS	HCFC	Technical assistance for self-help HCFC-related surveys and strategy making	100	
Republic of Moldova	UNIDO	TAS	HCFC	Phase out Management Plan	109	0.0
Senegal	Italy	PHA	CFC	CFC Phase Out Plan	153	8.9
Sierra Leone	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	147	2.9
Sierra Leone	UNDP	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	140	2.9
Solomon Islands	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Sudan	UNIDO	PHA	CFC	ODS Phase-out plan	215	38.1
Swaziland	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Syrian Arab Republic	UNIDO	INS	CFC	Institutional Strengthening	219	0.0
Tonga	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Trinidad and Tobago	UNDP	INS	CFC	Several Ozone unit support	65	
Tunisia	IBRD	PHA	HAL	Terminal Phaseout Management Plan		13.0
Tunisia	IBRD	PHA	CFC	Terminal Phaseout Management Plan	371	91.0
Turkey	IBRD	PHA	CFC	Refrigeration Phaseout plan	30	0.0
Turkey	IBRD	INS	CFC	Renewal of Institutional Strengthening	280	0.0
Uganda	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	60	
Vietnam	IBRD	PHA	MBR	Methyl Bromide phaseout plan	699	0.0
Yemen	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	170	
Zambia	UNEP	PHA	CFC	Terminal Phase out Management Plan (implementation)	53	4.1
Zambia	UNEP	INS	CFC	Institutional Strengthening	66	
Zimbabwe	Germany	TAS	HCFC	HCFC Management Plan	20	

**Annex II**

**REMAINING ACTIVITIES WHICH ARE NOT REQUIRED FOR COMPLIANCE**

Country	Agency	Type	Chemical	Sector / Sub-Sector	Value (\$000) in 2008	ODP in 2008
Albania	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Armenia	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
Bangladesh	UNEP	TAS	CFC	ARS/ Technical assistance / support	400.000	
Bolivia	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
Bosnia and Herzegovina	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Chile	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
Croatia	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Democratic People's Republic of Korea	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Dominican Republic	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
East Timor	UNEP	PRP	CFC	Country programme preparation	67.800	
East Timor	UNEP	PHA	CFC	Refrigeration Training programme / workshop	232.000	
Global	UNEP	TRA	SEV	Technical assistance / workshop	77.000	
Jordan	UNIDO	PRP	CFC	MDI, Project preparation	32.000	0.0
Jordan	UNIDO	TAS	CFC	MDI, Phase-out Plan	218.000	5.0
Kuwait	UNIDO	TAS	HAL	Halon, Technical assistance	247.000	3.0
Lebanon	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
Libyan Arab Jamahiriya	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Morocco	UNIDO	TAS	HAL	Halon, Technical assistance	71.000	7.0
Morocco	Italy	PHA	MBR	Fumigant, Phase Out Plan	573.000	52.0
Morocco	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Nigeria	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Oman	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Pakistan	UNEP	PRP	CFC	MDI transitional strategy Preparation	30.000	
Panama	UNDP	TAS	CFC	MDI transition Strategy	32.700	
Region: AFR	UNEP	TAS	SEV	Technical assistance / support	300.000	
Region: ASP	UNEP	TAS	SEV	Technical assistance / support	150.000	
Region: ASP	UNEP	TAS	SEV	Technical assistance / support	300.000	
Region: LAC	Canada	TAS	SEV	Enforcement Network	56.500	
Region: LAC	UNIDO	TAS	MBR	Technical Assistance to countries with reschedule phase out, Argentina and Uruguay	218.000	0.0
Serbia	Italy	TAS	MBR	Fumigants Technical Assistance	50.000	
Serbia	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Sri Lanka	UNEP	PHA	CFC	MDI	300.000	
Sudan	UNIDO	TAS	MBR	Fumigants, Technical Assistance	63.000	2.4
Sudan	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
The Former Yugoslav Republic of Macedonia	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Trinidad and Tobago	UNEP	TAS	MBR	Technical assistance / support	90.400	
Tunisia	UNIDO	TAS	CFC	MDI transitional strategy	32.700	0.0
Turkmenistan	UNIDO	INV	MBR	Fumigants, Phase-out plan	218.000	14.5
Venezuela (Bolivarian Republic of)	UNIDO	PHA	CFC	MDI, Phase-out Plan	500.000	20.0

----